

AVISO

スキー教室 緊急連絡先カード

CARTÃO PARA CONTATO DE EMERGÊNCIA – AULA DE ESQUI

※ 記入に当たっては、スキー教室当日の1/30(火)、予備日2/13(火)、常に確実に連絡が取れ、かつ、すぐに対応できる方の連絡先を記入してください。

As informações preenchidas serão usadas no caso de emergência na aula de esqui do dia 30/1 (3ª.feira) ou no dia 13/2 (3ª.feira) (data de reposição). Portanto, solicitamos que preencham com as informações das pessoas que estarão dispostas imediatamente nestes dias.

所属	SÉRIE 年	CLASSE 組	N.º 番	NOME DA CRIANÇA 児童名
緊急連絡先 CONTATO EMERGÊNCIA	1.º CONTATO 第一連絡者	氏名 NOME	続柄 PARENTESCO	TEL LOCAL TRABALHO (勤務先)
	2.º CONTATO 第二連絡者	氏名 NOME	続柄 PARENTESCO	TEL LOCAL TRABALHO (勤務先)
備考 OUTROS	アレルギー対応食 ※いずれかに○をしてください。 ASSISTÊNCIA PARA ALERGIA ALIMENTAR ※ <u>Assinalar uma das respostas.</u> ☐ 必要なし Não é necessário ☐ 必要 (アレルギー対応カレー) É necessário (alergia relacionado ao <i>curry</i>) ☐ 必要 (昼食を持参する) É necessário (irá levar o seu próprio almoço) アレルギー源 Origem da alergia : その他 Outros :			

提出〆切：12月8日(金) PRAZO DE ENTREGA: 8/12 (6ª.)